

# A1.8 Dirección y datos de contacto.

Adres en contactgegevens.

*“Nuestro idioma es también nuestra historia.”  
“Onze taal is ook onze geschiedenis.”*

*Jacob Ludwig Carl Grimm*

## Objetivos de aprendizaje

### Leerdoelen

- ? Situación : Pedir y dar detalles de contacto. / Situatie : Contactgegevens vragen en geven.
- ? Situación : Decir y preguntar por direcciones. / Situatie : De weg wijzen en naar de weg vragen.
- ? Gramática : Presente de indicativo: los verbos regulares / Grammatica : Onvoltooid tegenwoordige tijd: de regelmatige werkwoorden
- ? Gramática : El condicional cero / Grammatica : De nulvoorwaarde

? **Este folleto para estudiantes está disponible en múltiples traducciones.**

**Deze folder voor studenten is beschikbaar in meerdere vertalingen.**

1. Gedeeltelijke downloads, audio en oefeningen beschikbaar op:  
? <https://spaans.colanguage.nl/leerplan/a1/8>
2. Legende (beschikbaar op de website):  
? Interactieve oefening. ? Audio met vertalingen.

## Recapitulación y ejercicios de preparación

### Samenvatting en voorbereidingsopdrachten

? <https://spaans.colanguage.nl/leerplan/a1/7>

? <https://spaans.colanguage.nl/leerplan/a1/8/leergeschiedenis>

## A1.8 Vocabulario básico (13)

### A1.8 Basiswoordenschat (13)

🔗 <https://spaans.colanguage.nl/leerplan/a1/8>

#### Spaans

##### Contactar

*Ella contacta al médico.*

##### El contacto

*El contacto de María es su correo electrónico.*

##### El correo electrónico

*¿Cuál es el correo electrónico para contacto?*

##### El código postal

*El código postal de la calle es 28012.*

##### El lugar de nacimiento

*El lugar de nacimiento de Juan es Madrid, España.*

##### El móvil

*Escribe mi número de teléfono en el móvil.*

##### El número

*¿Cuál es el número de teléfono de Laura?*

##### El número de teléfono

*El número de teléfono es importante para el contacto.*

##### El prefijo

*El prefijo de mi número de teléfono es uno menos.*

##### La arroba

*Escribe la arroba en el correo electrónico.*

##### La avenida

*¿Cuál es tu número en la avenida principal?*

##### La calle

*La calle donde vive el señor es muy bonita.*

##### La fecha de nacimiento

*Escribo la fecha de nacimiento en el contacto ahora.*

#### Nederlands

##### Contact opnemen

*Zij neemt contact op met de dokter.*

##### Het contact

*Het contact van María is haar e-mailadres.*

##### De e-mail

*Wat is het e-mailadres voor contact?*

##### De postcode

*De postcode van de straat is 28012.*

##### Geboorteplaats

*De geboorteplaats van Juan is Madrid, Spanje.*

##### De mobiele telefoon

*Schrijf mijn telefoonnummer op in de mobiele telefoon.*

##### Het nummer

*Wat is het telefoonnummer van Laura?*

##### Het telefoonnummer

*Het telefoonnummer is belangrijk voor het contact.*

##### Het voorvoegsel

*De prefix van mijn telefoonnummer is één minder.*

##### Het apenstaartje

*Schrijf het apenstaartje in het e-mailadres.*

##### De laan

*Wat is jouw nummer op de hoofdstraat?*

##### De straat

*De straat waar de heer woont, is erg mooi.*

##### De geboortedatum

*Ik schrijf de geboortedatum nu bij de contactpersoon in.*

## A1.8.1 Diálogo: ¿Me das tu número? Cómo pedir y dar datos de contacto

### A1.8.1 Dialoog: Geef je me je nummer? Hoe contactgegevens vragen en geven

↗ <https://spaans.colanguage.nl/dialogen/me-das-tu-contacto>

*Pedro pide a Ana los datos de contacto.*

**Pedro:** ¿Cuál es tu **número de teléfono**?

**Ana:** Mi **número** es el dos tres cuatro cinco seis siete ocho siete tres dos.

**Pedro:** ¿Y tu **correo electrónico**?

**Ana:** Mi **correo electrónico** es ana123@mail.com.

**Pedro:** ¿Dónde vives?

**Ana:** Vivo en la **avenida** San Martín, número cuarenta y tres.

**Pedro:** ¿Cuál es tu **código postal**?

**Ana:** Mi **código postal** es dos cero cero dos uno .

**Pedro:** ¡Te **contacto**!

---

*Pedro vraagt Ana om de contactgegevens.*

**Pedro:** *Wat is je telefoonnummer?*

**Ana:** *Mijn nummer is twee drie vier vijf zes zeven acht zeven drie twee.*

**Pedro:** *En jouw e-mailadres?*

**Ana:** *Mijn e-mailadres is ana123@mail.com.*

**Pedro:** *Waar woon je?*

**Ana:** *Ik woon op de avenue San Martín, nummer drieënveertig.*

**Pedro:** *Wat is je postcode?*

**Ana:** *Mijn postcode is twee nul nul twee één.*

**Pedro:** *Ik neem contact op!*

# A1.8.1 ¿Me das tu número? Cómo pedir y dar datos de contacto

## A1.8.1 Geef je me je nummer? Hoe vraag en geef je contactgegevens

γ <https://spaans.colanguage.nl/dialogen/me-das-tu-contacto>

### ? **Ejercicio 1:** Preguntas de debate

**Instrucción:** Debatir las preguntas después de escuchar el audio o leer el texto.

1. ¿Dónde vive Ana?
2. ¿Cuál es el correo electrónico de Ana?
3. ¿Cómo prefieres contactar tus amigos?

# A1.8.1 ¿Me das tu número? Cómo pedir y dar datos de contacto

## A1.8.1 Geef je me je nummer? Hoe vraag en geef je contactgegevens

¿ <https://spaans.colanguage.nl/dialogen/me-das-tu-contacto>

### Ejercicio 2:

**Instrucción:** Vul het juiste woord in.

*número, correo electrónico, avenida, código postal, contacto*

1. Vivo en la ..... San Martín, número cuarenta y tres.
2. ¿Y tu .....
3. ¡Te .....
4. ¿Cuál es tu .....
5. Mi ..... es el dos tres cuatro cinco seis siete ocho siete tres dos.

**Oplossingen:**

1. avenida 2. correo electrónico 3. contacto 4. código postal 5. número

# A1.8.1 ¿Me das tu número? Cómo pedir y dar datos de contacto

## A1.8.1 Geef je me je nummer? Hoe vraag en geef je contactgegevens

¿ <https://spaans.colanguage.nl/dialogen/me-das-tu-contacto>

### ¿ Ejercicio 3: Ordena el texto

**Instrucción:** Numera las oraciones en el orden correcto y léelas en voz alta.

... ¡Te contacto!

... Vivo en la avenida San Martín, número cuarenta y tres.

... Mi número es el dos tres cuatro cinco seis siete ocho siete tres dos.

... ¿Cuál es tu código postal?

1 ¿Cuál es tu número de teléfono?

... Mi correo electrónico es ana123@mail.com.

8 Mi código postal es dos cero cero dos uno .

... ¿Y tu correo electrónico?

**Oplossingen:**

9, 6, 2, 7, 1, 4, 8, 3

## A1.8.2 Cuento: Crear una cuenta personal

### A1.8.2 Verhaal: Een persoonlijk account aanmaken

↗ <https://spaans.colanguage.nl/kortverhalen/crear-una-cuenta-personal>

*Los datos necesarios para crear una cuenta personal en un sitio web.*

Para crear una cuenta en una web escribe tu nombre y apellido.

Escribe tu **correo electrónico**.

Como contacto, escribe un **número de teléfono** con prefijo.

Donde vives, la **calle** y el número.

Pones el **código postal** correcto.

Tus datos: el **lugar y fecha de nacimiento**.

¡Ahora tienes tu perfil!

---

*De benodigde gegevens om een persoonlijk account op een website aan te maken.*

*Om een account aan te maken op een website, voer je je voornaam en achternaam in.*

*Voer je e-mailadres in.*

*Als contactpersoon schrijft u een **telefoonnummer** met voorvoegsel.*

*Waar je woont, de **straat** en het nummer.*

*Je vult de **postcode** correct in.*

*Je gegevens: de **plaats en datum van geboorte**.*

*Nu heb je je profiel!*

## A1.8.2 Crear una cuenta personal

### A1.8.2 Een persoonlijk account aanmaken

? <https://spaans.colanguage.nl/kortverhalen/crear-una-cuenta-personal>

#### ? **Ejercicio 1:** Preguntas de debate

**Instrucción:** Debatir las preguntas después de escuchar el audio o leer el texto.

1. ¿Qué datos necesitas para registrarte en una web?
2. ¿Por qué es importante el código postal?
3. ¿En cuántas páginas web estás registrado?

## A1.8.2 Crear una cuenta personal

### A1.8.2 Een persoonlijk account aanmaken

? <https://spaans.colanguage.nl/kortverhalen/crear-una-cuenta-personal>

#### ? Ejercicio 2:

**Instrucción:** Vul het juiste woord in.

*correo electrónico, calle, número de teléfono, lugar y fecha de nacimiento, código postal*

1. Escribe tu .....
2. Tus datos: el .....
3. Pones el ..... correcto.
4. Como contacto, escribe un ..... con prefijo.
5. Donde vives, la ..... y el número.

**Oplossingen:**

1. correo electrónico 2. lugar y fecha de nacimiento 3. código postal 4. número de teléfono 5. calle

# A1.8 Deberes / ejercicios

## A1.8 Huiswerk / oefeningen

<https://spaans.colanguage.nl/leerplan/a1/8>

### ? Ejercicio 1: Ejercicio de conversación

#### Instrucción:

1. Pide a alguien sus datos de contacto. (*Vraag iemand om hun contactgegevens.*)
2. Comparte tu dirección y detalles de contacto. (*Deel uw adres en contactgegevens.*)



.....

.....

.....

.....

## Voorbeeldzinnen:

¿Cuál es tu dirección?

*Wat is jouw adres?*

Mi correo electrónico es student@colanguage.com.

*Mijn e-mailadres is student@colanguage.com.*

Mi número de teléfono es 61385748.

*Mijn telefoonnummer is 61385748.*

¿Puedo tener tu número de teléfono?

*Mag ik je telefoonnummer?*

¿Puedes enviármelo por WhatsApp?

*Kun je het me op WhatsApp sturen?*

¿Tienes Instagram?

*Heb je Instagram?*

Mi dirección es "Calle Main, número 5".

*Mijn adres is "Hoofdstraat, nummer 5".*

...

# A1.8 Deberes / ejercicios

## A1.8 Huiswerk / oefeningen

<https://spaans.colanguage.nl/leerplan/a1/8>

### ? Ejercicio 2: Reordenar oraciones

**Instrucción:** Haz frases correctas y traduce.

1. móvil incluyen | a mis | en mi | amigos. | Los contactos

.....

2. es su | El contacto | correo electrónico. | de María

.....

3. electrónico para | ¿Cuál es | contacto? | el correo

.....

4. postal de | la calle | es 28012. | El código

.....

5. teléfono en | el móvil. | Escribe mi | número de

.....

6. en la | avenida principal? | ¿Cuál es | tu número

.....

7. de contacto | Los móviles | diferentes. | tienen números

.....

**Oplossingen:**

1. Los contactos en mi móvil incluyen a mis amigos. 2. El contacto de María es su correo electrónico. 3. ¿Cuál es el correo electrónico para contacto? 4. El código postal de la calle es 28012. 5. Escribe mi número de teléfono en el móvil. 6. ¿Cuál es tu número en la avenida principal? 7. Los móviles tienen números de contacto diferentes.

# A1.8 Deberes / ejercicios

## A1.8 Huiswerk / oefeningen

<https://spaans.colanguage.nl/leerplan/a1/8>

### ? Ejercicio 3: Traduce y usa en una oración

**Instrucción:** Elige una palabra, tradúcela y utiliza la palabra en una frase o diálogo.

1. El número

.....

2. La fecha de nacimiento

.....

3. El móvil

.....

4. La avenida

.....

5. El número de teléfono

.....

**Oplossingen:**

1. Het nummer 2. De geboortedatum 3. De mobiele telefoon 4. De laan 5. Het telefoonnummer

# A1.8 Deberes / ejercicios

## A1.8 Huiswerk / oefeningen

γ <https://spaans.colanguage.nl/leerplan/a1/8>

### ? Ejercicio 4: Conjugación verbal

**Instrucción:** Elige la forma correcta.

*contactas, contactáis, contacta, contactamos, contacto, contactan*

1. Yo ..... al periodista.
2. Tú ..... al abogado.
3. Ellos ..... al gerente.
4. Nosotros ..... al profesor.
5. Vosotros ..... al enfermero.
6. Ella ..... al médico.

**Oplossingen:**

1. contacto 2. contactas 3. contactan 4. contactamos 5. contactáis 6. contacta

# A1.8 Deberes / ejercicios

## A1.8 Huiswerk / oefeningen

🔗 <https://spaans.colanguage.nl/leerplan/a1/8>

### ? **Ejercicio 5: Presente de indicativo: los verbos regulares**

**Instrucción:** Vul het juiste woord in.

*trabaja, cumplen, apellidan, estudio, escribir, dice, contacta, viven*

1. Vivir: Ellos ..... en España.
2. Trabajar: El hombre ..... en un piso cerca de la familia.
3. Contactar: El hombre ..... a la mujer con el móvil.
4. Estudiar: Yo ..... el número de la tarjeta de crédito.
5. Apellidarse: Ellas se ..... García.
6. Cumplir: Ellos ..... cuarenta años.
7. Decir: Él ..... su fecha de nacimiento.
8. Escribir: Tú ..... tu lugar de nacimiento al profesor.

**Oplossingen:**

1. viven 2. trabaja 3. contacta 4. estudio 5. apellidan 6. cumplen 7. dice 8. escribir

# A1.8 Deberes / ejercicios

## A1.8 Huiswerk / oefeningen

<https://spaans.colanguage.nl/leerplan/a1/8>

### ? Ejercicio 6: El condicional cero

**Instrucción:** Vul het juiste woord in.

*contactas, sumas, escribes, divides, practicas, restas, estudias, tienes*

1. Si ..... español, mejoras tu comprensión del idioma.
2. Si ..... diez menos cinco, obtienes un número más pequeño.
3. Si ..... la arroba en el correo, la dirección es válida
4. Si ..... el código postal correcto, la carta llega bien.
5. Si ..... cada día, aprendes nuevas palabras en español.
6. Si ..... dos y dos, el resultado es siempre cuatro.
7. Si ..... al profesor, él responde tu correo electrónico.
8. Si ..... cien entre diez, el resultado es exactamente diez.

**Oplossingen:**

1. practicas 2. restas 3. escribes 4. tienes 5. estudias 6. sumas 7. contactas 8. divides

## A1.8.3 Gramática: Presente de indicativo: los verbos regulares

### A1.8.3 Grammatica: Tegenwoordige tijd: de regelmatige werkwoorden

*El presente de indicativo con verbos regulares se usa para hablar de acciones que ocurren ahora.*

<https://spaans.colanguage.nl/grammatica/presente-de-indicativo>

#### Reglas de formación / Formatieregels:

1. In het Spaans eindigen alle werkwoorden op -ar, -er, -ir, de drie vervoegingen.

#### Excepciones / Uitzonderingen!

1. Normaal gesproken hoef je geen voornaamwoord te gebruiken, omdat de uitgang van het werkwoord duidelijk maakt wie of wat de actie uitvoert.

## Presente de indicativo: los verbos regulares

### Onvoltooid tegenwoordige tijd: de regelmatige werkwoorden

*Lee los ejemplos en la tabla en voz alta antes de hacer los ejercicios.*

<b>Contactar</b> ( <i>Contacteer</i> )	<b>Deber</b> ( <i>Moeten</i> )	<b>Cumplir</b> ( <i>Vervoegen</i> )
(Yo) contacto ( <i>Ik contacteer</i> )	(Yo) debo ( <i>Ik moet</i> )	(Yo) cumplo ( <i>Ik vul</i> )
(Tú) contactas ( <i>(Jij) contacteert</i> )	(Tú) debes ( <i>Jij moet</i> )	(Tú) cumples ( <i>Jij verjaardt</i> )
(Él / Ella / Usted) contacta ( <i>(Hij / Zij / U) contacteert</i> )	(Él / Ella / Usted) debe ( <i>(Hij / Zij / U) moeten</i> )	(Él / Ella / Usted) cumple ( <i>(Hij / Zij / U) vult in</i> )
(Nosotros / Nosotras) contactamos ( <i>(Wij) contacteren</i> )	(Nosotros / nosotras) debemos ( <i>(Wij) moeten</i> )	(Nosotros / nosotras) cumplimos ( <i>(Wij) voldoen</i> )
(Vosotros / Vosotras) contactáis ( <i>(Jullie) contacteren</i> )	(Vosotros / Vosotras) debéis ( <i>(Jullie) moeten</i> )	(Vosotros / Vosotras) cumplís ( <i>(Jullie) vervullen</i> )
(Ellos / Ellas / Ustedes) contactan ( <i>(Zij / Zij / U) contacteren</i> )	(Ellos / Ellas / Ustedes) deben ( <i>(Zij / Zij / U) moeten</i> )	(Ellos / Ellas / Ustedes) cumplen ( <i>(Zij / Zij / U) vervullen</i> )

## A1.8.3 Presente de indicativo: los verbos regulares

### A1.8.3 Onvoltooid tegenwoordige tijd: de regelmatige werkwoorden

<https://spaans.colanguage.nl/grammatica/presente-de-indicativo>

#### ? **Ejercicio 1:** Presente de indicativo: los verbos regulares

**Instrucción:** Vul het juiste woord in.

*trabaja, cumplen, apellidan, estudio, escribir, dice, contacta, viven*

1. Vivir: Ellos ..... en España.
2. Trabajar: El hombre ..... en un piso cerca de la familia.
3. Contactar: El hombre ..... a la mujer con el móvil.
4. Estudiar: Yo ..... el número de la tarjeta de crédito.
5. Apellidarse: Ellas se ..... García.
6. Cumplir: Ellos ..... cuarenta años.
7. Decir: Él ..... su fecha de nacimiento.
8. Escribir: Tú ..... tu lugar de nacimiento al profesor.

**Oplossingen:**

1. viven 2. trabaja 3. contacta 4. estudio 5. apellidan 6. cumplen 7. dice 8. escribir

# A1.8.3 Presente de indicativo: los verbos regulares

## A1.8.3 Onvoltooid tegenwoordige tijd: de regelmatige werkwoorden

🔗 <https://spaans.colanguage.nl/grammatica/presente-de-indicativo>

### ? **Ejercicio 2:** Traduce y usa en una oración

**Instrucción:** Elige una palabra, tradúcela y utiliza la palabra en una frase o diálogo.

1. Cumplen

.....

2. Dice

.....

3. Viven

.....

4. Contacta

.....

**Oplossingen:**

1. Zij worden 2. Zegt 3. Zij wonen 4. Neemt contact op

## A1.8.4 Gramática: El condicional cero

### A1.8.4 Grammatica: De nulvoorwaarde

*El condicional cero se usa para hablar de una verdad universal.*

<https://spaans.colanguage.nl/grammatica/el-condicional-zero>

#### Reglas de formación / Formatieregels:

1. In de nulvoorwaarde vindt het gevolg altijd plaats wanneer aan de voorwaarde wordt voldaan.
2. Het wordt gevormd met de tegenwoordige tijd: als + tegenwoordige tijd + tegenwoordige tijd.

## El condicional cero

### De nulvoorwaarde

*Lee los ejemplos en la tabla en voz alta antes de hacer los ejercicios.*

Fórmula	Ejemplo
Si + presente indicativo + presente indicativo.	Si <b>escribes</b> la arroba en el correo electrónico, el email <b>es</b> válido. ( <i>Als je de <b>apenstaart</b> in het e-mailadres schrijft, is de e-mail geldig.</i> )
Si + presente indicativo + presente indicativo	Si <b>restas</b> diez menos cinco, <b>tienes</b> cinco. ( <i>Als je tien min vijf <b>afrekt</b>, heb je vijf.</i> )
Si + presente indicativo + presente indicativo	Si <b>estudias</b> español, <b>practicás</b> nuevas palabras. ( <i>Als je <b>studeert</b> Spaans, oefen je <b>nieuwe woorden</b>.</i> )

## A1.8.4 El condicional cero

### A1.8.4 De nulvoorwaarde

🔗 <https://spaans.colanguage.nl/grammatica/el-condicional-zero>

#### ? **Ejercicio 1:** El condicional cero

**Instrucción:** Vul het juiste woord in.

*contactas, sumas, escribes, divides, practicas, restas, estudias, tienes*

1. Si ..... español, mejoras tu comprensión del idioma.
2. Si ..... diez menos cinco, obtienes un número más pequeño.
3. Si ..... la arroba en el correo, la dirección es válida
4. Si ..... el código postal correcto, la carta llega bien.
5. Si ..... cada día, aprendes nuevas palabras en español.
6. Si ..... dos y dos, el resultado es siempre cuatro.
7. Si ..... al profesor, él responde tu correo electrónico.
8. Si ..... cien entre diez, el resultado es exactamente diez.

**Oplossingen:**

1. practicas 2. restas 3. escribes 4. tienes 5. estudias 6. sumas 7. contactas 8. divides

## A1.8.4 El condicional cero

### A1.8.4 De nulvoorwaarde

🔗 <https://spaans.colanguage.nl/grammatica/el-condicional-zero>

#### ? **Ejercicio 2:** Traduce y usa en una oración

**Instrucción:** Elige una palabra, tradúcela y utiliza la palabra en una frase o diálogo.

1. Usas

.....

2. Practicas

.....

3. Contactas

.....

4. Envías

.....

**Oplossingen:**

1. Je gebruikt 2. Je oefent 3. Je contacteert 4. Je verstuurt

# A1.8 Tablas de conjugación verbal

## A1.8 Werkwoordsvervoegingstabellen

γ <https://spaans.colanguage.nl/leerplan/a1/8>

### Contactar *contact opnemen* Presente

Spaans	Nederlands
yo contacto	ik neem contact op
tú contactas	jij neemt contact op
él/ella contacta	hij/zij neemt contact op
nosotros/nosotras contactamos	wij nemen contact op
vosotros/vosotras contactáis	jullie nemen contact op
ellos/ellas contactan	zij nemen contact op

# A1.8 Ejercicio de conjugación verbal

## A1.8 Oefening in werkwoordvervoeging

### ? **Ejercicio:** Conjugación verbal

**Instrucción:** Elige la forma correcta.

*contactas, contactáis, contacta, contactamos, contacto, contactan*

1. Yo ..... al periodista.
2. Tú ..... al abogado.
3. Ellos ..... al gerente.
4. Nosotros ..... al profesor.
5. Vosotros ..... al enfermero.
6. Ella ..... al médico.

**Oplossingen:**

1. contacto 2. contactas 3. contactan 4. contactamos 5. contactáis 6. contacta

